

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año X.-Número 3403

Suscripción En la isla al mes ptas. 1.50  
Resto de España 1.75  
Extranjero 2.50

Mahón miércoles 23 de Junio de 1915

Redacción y Administración  
Calle Nueva.—Teléfono, 123

## PIANOS

DE CUERDAS CRUZADAS

Sublime marca

R. MARISTANY

A plazos 5 DUROS mensuales

10 años garantía con certificado. (Precio de coste) fijo e invariable.

Casa fundada en 1870

Nota importante: Ventas en las mismas condiciones de a plazos para toda España. Se remite gratis a quien solicite el catálogo de modelos y nota de precios.

PIANOS DE ALQUILER

Reparaciones y cambios

18, Plaza Cataluña, 18

BARCELONA

Referencias, M. Beltrán Llabrés, San Fernando, 34-Mahón

## ITALIA Y AUSTRIA

La carga de los bersaglieri en Monte Nero.

Roma, 15.

Poco a poco, por pequeños detalles, se va sabiendo lo que tuvo de maravillosamente heroica la conducta del 12.º regimiento de bersaglieri en la batalla de Monte Nero.

El regimiento llevaba batallándose tres días. El 3 de junio había llegado al pie de una alta montaña de 1.300 metros que domina a Tolmino, con objeto de permitir a los ingenieros la construcción de un puente a través del Isonzo.

Del éxito de esta construcción dependía que el regimiento pudiera salvarse o no, pues la única ayuda que podía recibir había de llegarle de la orilla derecha del río.

Terminado el puente, el regimiento avanzó todavía más, creyendo tener aseguradas las espaldas. Ante él se levantaba la montaña escarpada, defendida toda ella por trincheras hechas de cemento armado, y cubriendo la cima grandes piezas de artillería. Para que su situación fuese aún más decidida, el coronel de Rossi colocó delante las reservas.

De pronto se le anunció que el río acababa de llevarse el puente recién construido. No era posible retirarse, porque el regimiento quedaba sin unión con su brigada, en presencia de un enemigo formidablemente atrincherado. Ni siquiera hubo tiempo de pensar en ello, pues los austriacos, que se habían dado rápida cuenta de la desaparición del puente, desembocaban por todos partes, haciendo un fuego terrible. En pocos minutos el regimiento fué empujado hacia el río, y en un terreno cuyas salidas eran batidas energicamente por la artillería.

No había más que un recurso, el más difícil cuando no imposible; apoderarse de la fortaleza.

El coronel dió el orden de cargar. Todo el regimiento se lanzó hacia adelante, y como desplegarlo no podía ser, fué una maza la que se dirigió a las trincheras. El coronel de Rossi, herido en seguida en un brazo después en el vientre, se enderezó en un último esfuerzo para gritar a sus bersaglieri: «¡adelante! ¡adelante siempre!».

El teniente coronel Negrotto tomó el mando, y también cayó. Pero se había tomado ya la primera trinchera. La segunda se rindió también a la furia de delirio de los 150 tantos. Una tercera blindada fué tomada a la bayoneta sector por sector. Cayeron otros oficiales más, pero el mando, recogido en seguida no se interrumpió un momento.

Desearios de vengar a sus oficiales, los bersaglieri, cada vez más excitados, trepaban y trepaban furiosamente. No se detuvieron más que cuando en una alura de 200 metros sientieron estallar varios obuses sobre las trincheras enemigas.

Era la artillería italiana que llegaba en su auxilio. Había cruzado el río por otro puente más afortunado que el anterior y tomaba a su cargo la empresa de aquel puñado de héroes cuya denodada tarea había terminado.

### La ocupación del Monte Corada

Roma.—La ocupación del Monte Corada se realizó del modo siguiente:

Durante la noche, los bersaglieri que se hallaban acampados en los flancos de las colinas de la Madonna del Monte, a una altura de 300 metros, recibían la orden de avanzar. Descendieron rápidamente, atravesaron el Judrio, y al amanecer se encontraron al pie de la montaña, donde los austriacos estaban atrincherados.

Mientras los bersaglieri se lanzaban al ataque, la artillería, colocada en las cimas de la Madonna del Monte, comenzaba a tirar contra las posiciones austriacas. El enemigo oponía una resistencia encarnizada. Comprendía perfectamente que con la pérdida del Corada, perdía la posesión de Judrio al Oeste y de Isonzo al Este.

A las diez de la mañana el fuego de la artillería italiana se había hecho tan preciso que toda resistencia del enemigo era imposible. El 75 franco-italiano se revelaba tan útil y formidable como el cañón 75 francés.

Entonces se dió el orden del ataque a la bayoneta.

El núcleo de los asaltantes llegó con tanta velocidad a la cima donde los austriacos estaban atrincherados, que el enemigo, según confesión de los prisioneros, creyó que la montaña se partía.

Los austriacos abandonaron en

una fuga desordenada su artillería, sus armas y sus municiones. Se precipitaban por el otro lado de la montaña con tal ceguera, que muchos caían en los abismos.

Trieste espera angustiosamente su salvación.

Roma.—Las noticias que llegan de Trieste pintan la situación, cada vez más crítica de la ciudad.

El Gobernador ha trasladado su residencia a Aldersberg.

La Cámara de Comercio ha sido llevada a Viena.

El gobierno austriaco ha trasladado, además, la dirección de Hacienda y la Caja de Vrieste a Laibaich.

Habiendo dejado de funcionar la fábrica eléctrica de Montefalcone los tranvías de Trieste son arrastrados por caballos.

Casi todos los comercios están cerrados, y Trieste tiene el aspecto tristísimo de una ciudad deshabitada, muerta.

La policía acecha constantemente a todo el mundo, y no desea más que ver un pretexto cualquiera para avasallar a la víctima.

Esa misma policía organiza manifestaciones, que la Prensa califica de hermosos y elocuentes testimonios del patriotismo austriaco de los habitantes de Trieste.

Se dice también que esas manifestaciones no tienen otro fin que el de suministrar pretexto para el saqueo de los almacenes y casas comerciales tildados de italianos, pues entre los más decididos asaltantes se han visto agentes de policía y hasta oficiales.

Ahora que llega hasta Trieste el eco del cañón libertador anunciando a los triestinos el alba de su redención, las mismas autoridades que dejan escapar el rumor de que los italianos habían sido derrotados y lanzados al otro lado de las fronteras, realizan detenciones en masa entre las cuales figuran personalidades notables y de la mejor sociedad.

La policía las arrastra, encadenadas, a través de las principales calles de la población.

Hace algunos días se registraron incidentes graves en un barrio muy popular, en San Giacomo, rincón muy pintoresco del antiguo Trieste.

Las mujeres del pueblo, exasperadas por el hambre, lanzaron piedras contra las patrullas mientras otras arrojaban desde las ventanas agua hirviendo sobre los soldados.

Estos, enfurecidos, penetraron en las casas realizando enormes atrocidades.

Además, llegaron a instalar ametralladoras en medio de las calles y de las plazas, dando ocasión esto a episodios verdaderamente trágicos.

No hay que decir como se esperaba, y con que ansiedad, la hora de la liberación.

Las tropas destruyen las casas, los puentes y los establecimientos industriales.

La población masculina ha desaparecido completamente. Sólo quedan los chicos, los viejos y los inválidos.

Los demás o combaten o han sido hechos prisioneros.

Es imposible describir el estado lamentable de las provincias irredentas.

Los austriacos no dejan detrás de ellos más que ruinas.

### Precauciones alemanas

Roma.—Se sabe de buen origen, que los Cuerpos de ejército de Sarajevo y de Ragusa han sido casi en su totalidad aniquilados en la frontera de Friul.

Se trata de reemplazarlos por tropas alemanas que ocuparán su sitio para combatir en Serbia, y que de ese modo no lucharán directamente contra Italia.

### El obispo de Trento

Roma.—Se confirma la detención del obispo de Trento, que ha sido conducido bajo escolta a Innsbruck.

Esta medida causa extrañeza, porque dicho prelado fué nombrado con el consentimiento de Viena, y jamás se señaló por sus sentimientos irredentistas.

Pero Mons. Eudrci ha lamentado los actos de crueldad cometidos por la autoridad militar y esto ha bastado para provocar su desgracia.

### Alemanes en Trento

Chiasso.—Se dice que gran número de tropas alemanas han llegado a Trento, aunque vistiendo el uniforme austriaco.

Esto es por el deseo de Alemania de no declarar la guerra a Italia, por no arrastrar a otra potencia neutral a la lucha.

### Aviadores austriacos

Roma.—Han sido capturados en la frontera los tenientes aviadores austriacos Willi, Bachich, Wenzel y Weschick con sus aparatos.

Los aviadores originarios del Trentino han ofrecido sus servicios a Italia.

### Salida de los voluntarios

Roma.—Los voluntarios ciclistas y motociclistas han salido de Roma acompañados por un imenso cortejo, en medio de las aclamaciones entusiastas de la población.

Salieron del cuartel de San Francisco bajo una lluvia de flores.

Desde los tranvías y los balcones, la gente aplaudía.

En la Puerta Salaria se encontraba el adjunto del alcalde, el señor Barzilai; diputado, y muchos consejeros municipales y generales.

La multitud saludó a los voluntarios con gritos de «¡Viva el Ejército! ¡Viva Italia!».

Un voluntario de sesenta y cinco años.

Milán.—El senador Pule acaba de marchar como simple soldado en el 35.º regimiento de Infantería, y ha sido objeto de una manifestación de simpatía.

No es la primera vez que guerra contra Austria.

«Tengo—ha dicho—una antigua cuenta por arreglar con los austriacos. Hace cerca de medio siglo, precisamente en esta época del año, que tomé parte, a la edad de quince años, como voluntario garibaldino, en el combate de Condino.»

### Los hijos del Presidente

Roma.—El señor Salandra, Presidente del Consejo, tiene tres hijos subtenientes de ingenieros. Uno está ya en el frente, y los otros han marchado a unirsele.

El ministro de las Colonias tiene un hijo teniente de artillería.

El de Hacienda es subteniente en el Estado Mayor del generalísimo.

El de Agricultura tiene tres hijos bajo banderas.

### El Príncipe Napoleón

Turin.—El Príncipe Luis Napoleón ha sido autorizado a seguir las operaciones militares, y ha salido de Venecia hacia el frente con uniformes de campaña de general ruso.

### Consejo de guerra

Ancona.—Ante el Tribunal militar ha comenzado el proceso de los oficiales y tripulantes del vapor alemán «Lem-

nos», que, con ocasión del «raid» de la flota austriaca, el 24 de mayo, hacían señales desde lo alto de la pasarela de su barco.

### Aeroplano cazado

Roma.—Un cañón de una batería austriaca, recientemente instalado, abatió al primer disparo a un aeroplano austriaco que se dirigía a Venecia.

El artillero ha sido condecorado.

### El «Padre Eterno»

Verona.—El fuerte que las austriacas llamaban el «Padre Eterno», a causa de su reputación de invulnerable, resistió un día, y quedó completamente destruido.

18.000 curas

En las filas italianas sirven actualmente 18.000 eclesiásticos.

## La campana de Rusia

Petrogrado 16.

### Comunicado oficial

«En la región de Chavli, sin cambio importante en la situación, la batalla continúa.»

En el frente de Nareff, el enemigo pronunció en la noche del 14 un ataque estéril en dirección de Mchinetz Vakh, y el mismo día realizó varios ataques locales en la región al Norte de Prasnyche, que rechazamos con éxito.

En Galitzia, los alemanes, habiendo sustituido sus bajas y habiendo traído fuerzas nuevas, que por primera vez han relevado las anteriores en este frente, reanudaron la ofensiva en la región de Jaroslaw y en la derecha del San, apoyados en una poderosa artillería.

Después de un combate encarnizado que ha durado tres días, cedimos al enemigo algún terreno en las orillas derechas del Lioubatchevka y del Vichnia.

En la región del Dniester realizamos el 13, con éxito completo, un contraataque en las orillas izquierdas del Tismenitza, e hicimos 1.200 prisioneros, con 29 oficiales y siete ametralladoras.

El mismo día los alemanes atacaron el sector al Sur de la cabeza de puente Fidatcheff y se apoderaron del pueblo de Rogezno.

Al alba del día siguiente efectuamos un contraataque, recuperando los pueblos de Rogezno y Jonravkoff; tomamos un cañón con sus atalajes y varias ametralladoras.

En este punto, los alemanes habían izado la bandera blanca, abriendo después traicionariamente el fuego contra los nuestros.

Este hecho les valió que, en un impetuoso ataque de los nuestros, fueran todos pasados a la bayoneta.

El enemigo continúa sus ataques contra las cabezas de puente cerca de Nijnioff con fuerzas importantes y numerosa artillería.

Rechazando sus ataques, les hicimos el día 13 1.500 prisioneros.

Entre el Dniester y el Pruth de Czernowitz nos hemos replegado detrás de nuestra frontera.

## Las flechas en la guerra

Como ya dijimos oportunamente, en su primera correría aviatoria sobre Venecia, los austriacos arrojaron flechas que cayeron en el arsenal, no causando, por fortuna, más que ligerísimos destrozos.

Las flechas llevaban una inscripción que decía: «Ideadas en Francia; fabricadas en Alemania.»

Los primeros experimentos fueron hechos hace dos años en Francia, pasando de las flechas de gran tamaño a las pequeñas, de acero, muy ligeras, pero agudísimas, y constando de cuatro lados cortantes.

Estas flechas se usan en paquetes de cincuenta cada uno, que el aviador puede fácilmente abrir por un extremo,



Vinos superiores Villa Martorell de E. Matas

ROJO NEGRO ROSADO CLARETE

Garantizo ser lejítimo zumo de uva.

Acete selecto puro de oliva, refinado.

Reparto a domicilio

Almacén: San Juan, 52.-Avisos: Luna, 21.-1.º

DINERO!

Se ofrece sobre primera hipoteca. Se necesita sobre primera hipoteca.

Compra-venta de fincas rústicas y urbanas IRAPIDEZ Y RESERVA!

Informes:

Plaza Miranda, 4.-Mahón

En las primeras pruebas que se hicieron en Francia, las flechas fueron lanzadas desde una altura de dos mil pies, sobre unos buques que pastaban tranquilamente. Los pobres animales resultaron atravesados de parte a parte, yendo las flechas a incrustarse en el suelo.

La primera vez que se emplearon las flechas en la guerra fué en Septiembre del año pasado, en un ataque de aviadores franceses contra un escuadrón de caballería alemana que vivía en un campamento.

El lanzamiento se hizo desde una altura de cuatro mil pies y fué una gran sorpresa para los alemanes, que no acertaban a darse cuenta de dónde caían las flechas, que formaban una verdadera lluvia.

Se ha protestado mucho contra el uso de esta arma, que se considera como una de las más inhumanas.

Las municiones

El esfuerzo inglés

Londrés 16. — Después de Manchester, Leeds y otros grandes centros industriales la ciudad de Londres organiza de manera sistemática la producción de municiones.

El plan comprende una fábrica central y un número enorme de talleres secundarios.

Una administración central regulará las relaciones entre las diversas partes del sistema, como también las necesarias con las autoridades municipales y las diversas Compañías de gas, agua, electricidad, etc.

Una información preliminar ha servido para formar una estadística de todos los recursos industriales de la capital.

Preparada de este modo, la realización del proyecto va a comenzar inmediatamente.

El Comité que ha de emprender esta gran obra cuenta entre sus miembros a los ingenieros londinenses más importantes.

Los periódicos de Londres anuncian el número de empleados y obreros de la ciudad que se han alistado en la brigada voluntaria de municiones, y van a consagrar sus horas de ocio a la fabricación de cartuchos para fusil en el arsenal de Woolwich.

El domingo último han comenzado sus tareas a las ocho de la mañana.

El Gobierno pagará un pequeño sueldo por este trabajo, sueldo que será devuelto a la brigada voluntaria y que servirá para costear los gastos de su organización y también para pagar los gastos de viaje en ferrocarril, de los obreros voluntarios, entre Londres y Woolwich.

El domingo último han comenzado sus tareas a las ocho de la mañana.

El Gobierno pagará un pequeño sueldo por este trabajo, sueldo que será devuelto a la brigada voluntaria y que servirá para costear los gastos de su organización y también para pagar los gastos de viaje en ferrocarril, de los obreros voluntarios, entre Londres y Woolwich.

El domingo último han comenzado sus tareas a las ocho de la mañana.

El Gobierno pagará un pequeño sueldo por este trabajo, sueldo que será devuelto a la brigada voluntaria y que servirá para costear los gastos de su organización y también para pagar los gastos de viaje en ferrocarril, de los obreros voluntarios, entre Londres y Woolwich.

El domingo último han comenzado sus tareas a las ocho de la mañana.

El Gobierno pagará un pequeño sueldo por este trabajo, sueldo que será devuelto a la brigada voluntaria y que servirá para costear los gastos de su organización y también para pagar los gastos de viaje en ferrocarril, de los obreros voluntarios, entre Londres y Woolwich.

El domingo último han comenzado sus tareas a las ocho de la mañana.

Ayuntamiento de Mahón

Deuda Municipal

El lunes próximo día 28 del actual, a las 9 de la noche, tendrá lugar, en estas Casas Consistoriales, ante el Ayuntamiento de mi presidencia, el quince sorteo de 2.100 pesetas nominales de la Deuda de este Municipio al 6 por 100.

Si no se celebrara sesión en dicho día, tendrá lugar el referido sorteo el día 30 del citado mes, a igual hora.

Entrarán en sorteo las siguientes obligaciones:

Serie A.—Números 122 a 131, 362 a 373, 375 a 387, 393 a 407, 423 a 437, 454 a 513, 515 a 517, 523 a 527, 533, 534, 545 a 547, 553 a 572, 588 y 589, 595 a 597, 608 a 639, 645 a 647, 653 a 657, 659, 661, 664 a 668, 670 a 674, 680 a 712, 714 a 733, 735 a 740, 742 a 747, 749 a 754, 756 a 761, 763 a 769 y 783 a 791.

Serie B.—Números 174, 175, 180 a 185, 187, 189 a 192, 194 a 197, 199, 201, 202, 204, 206 a 210, 212 a 217 y 219 a 221.

Lo que se anuncia para conocimiento del público. Mahón 22 Junio 1915.—El Alcalde, Juan de Vidal.

Ardides electorales contra Venizelos

Atenas, 16. Todas las provincias verdaderamente helénicas han dado una mayoría enorme a Mr. Venizelos, a pesar de la presión ejercida descaradamente contra sus partidarios como jamás se ha visto en Grecia.

Los departamentos de Salónica, Florina, Cozani, Drama y Seares, en total 77 circunscripciones, han votado a candidatos ministeriales. Estos distritos toman parte en elecciones desde que han sido anexionados.

Los elementos macedónicos, judíos y musulmanes, intimidados por la presión administrativa y tomando parte por vez primera en elecciones, no han osado votar en contra del candidato de M. Gounaris.

La compra de votos por los alcaldes se hacía descaradamente. Todos los alcaldes, y los gobernadores afectos a Venizelos fueron destituidos antes de la elección.

Vencedor, a pesar de todos estos ardides, el partido de Venizelos representa la voluntad de Grecia.

Los departamentos de Salónica, Florina, Cozani, Drama y Seares, en total 77 circunscripciones, han votado a candidatos ministeriales.

Los elementos macedónicos, judíos y musulmanes, intimidados por la presión administrativa y tomando parte por vez primera en elecciones, no han osado votar en contra del candidato de M. Gounaris.

La compra de votos por los alcaldes se hacía descaradamente. Todos los alcaldes, y los gobernadores afectos a Venizelos fueron destituidos antes de la elección.

Vencedor, a pesar de todos estos ardides, el partido de Venizelos representa la voluntad de Grecia.

Los departamentos de Salónica, Florina, Cozani, Drama y Seares, en total 77 circunscripciones, han votado a candidatos ministeriales.

Los elementos macedónicos, judíos y musulmanes, intimidados por la presión administrativa y tomando parte por vez primera en elecciones, no han osado votar en contra del candidato de M. Gounaris.

La compra de votos por los alcaldes se hacía descaradamente. Todos los alcaldes, y los gobernadores afectos a Venizelos fueron destituidos antes de la elección.

Vencedor, a pesar de todos estos ardides, el partido de Venizelos representa la voluntad de Grecia.

Los departamentos de Salónica, Florina, Cozani, Drama y Seares, en total 77 circunscripciones, han votado a candidatos ministeriales.

ESPECTACULOS

TEATRO PRINCIPAL.—La gentil cancionista Eugenia Roca fué anoche clamorosamente saludada en concepto de despedida.

Hoy debutará la cupletista Espronceda y se estrenará la Revista Pathé con interesantes detalles de la guerra actual.

El actor dramático señor Sánchez ha llegado hoy con objeto de firmar el contrato de la compañía que ha de actuar durante la primera temporada de invierno.

TEATRO DE VERANO.—Esta noche habrá un doble debut: la pareja de baile muy renombrada «Los Cartageneros» y la tonadillera «Concha Ibáñez». Decorado propio y expreso. «Los cartageneros» han sido ya aplaudidos en Mahón. Mañana día de San Juan habrá secciones a las 6 y media, 8 y media y 10 y media.

DEL MAR

A las siete y media de esta mañana ha llegado el vapor «Mahón», procedente de Barcelona. Saldrá esta tarde para Palma.

En Ciudadela habrá fondeado el vapor correo, de regreso de Alcudia.

Mañana debe llegar de Palma el «Monte Toro» que saldrá por la tarde con rumbo a Barcelona.

Ha salido para Palma el jabeque «Corazón de Jesús», con lastre.

CRÓNICA LOCAL

Se nos dice que algunos señores visitan las escuelas públicas recogiendo las firmas de los niños para esa especie de manifestación germanofila que han organizado los reaccionarios españoles con el pretexto de pedir al Papa que abandone su residencia de Roma y venga a España.

No sabemos hasta qué punto puede permitirse que se hagan tales propagandas en las escuelas y creemos que los maestros no deberían tolerar que se coaccionara de este modo a los niños, que firmarán sin duda muchos de ellos sin saber lo que hacen.

Si se trata de recoger firmas para alguna petición que dirijan los elementos liberales a buen seguro que no se les dejaría entrar en las escuelas; pero los clericales, gracias a su audacia y a la pasividad, cuando no a la colaboración, de los maestros y de las autoridades, pueden realizar todos sus propósitos.

Llamamos la atención de los padres, que no quieran permitir que los reaccionarios germanofilos se aprovechen de la inocencia de sus hijos.

El coimo de la ignorancia es no saber que la «Piperazina Dr. Grau» es el remedio más indicado para curar las enfermedades artríticas y las arenillas, mal de piedra, reuma, ciática, gota, cólicos nefríticos, neuralgias, etc. Es el mejor disolvente del ácido úrico.

Tal vez no será posible que este año participen Menorca e Ibiza del crédito concedido por el gobierno a la Diputación para colonias escolares, porque al confeccionarse los presupuestos provinciales se designan ya las colonias que la Diputación ha de subvencionar, colonias que siempre se organizan en Mallorca con fondos a que contribuye toda la provincia.

Nuestro cargo contra el mallorquinismo de la corporación que debe ser equitativamente provincial queda de todos modos en pie por cuanto al confeccionar aquella sus presupuestos y especificar las colonias escolares que se subvencionarán no se tiene en cuenta las escuelas de Menorca y de Ibiza que por tal omisión no participan luego de los créditos que concede el gobierno.

Los maestros barberos agremiados participan a sus parroquianos y al público en general que mañana día de San Juan, los establecimientos agremiados cerrarán sus puertas a las cuatro de la tarde.

Distintas personas nos han expresado su conformidad y satisfacción con motivo del interés que hemos demostrado para que se preste toda la atención debida al arbolado público. El tema es

realmente interesante pues en Mahón es relativamente grande el número de árboles que embellecen paseos, calles, y plazas.

Ya dijimos que somos profanos en lo respecto a los cuidados y operaciones que requieren los árboles. Pero esto no obsta para que llamemos la atención sobre el particular y hasta indiquemos la conveniencia de que una comisión perita examine nuestro arbolado público, emita informe e indique las medidas que en su caso conviniera adoptar.

Según costumbre antigua, desde mañana quedará aumentado el alumbrado en los paseos de Isabel II y de la Miranda y en el primero la banda municipal amenizará las veladas los jueves, domingos y días festivos.

Es también antigua costumbre celebrar la verbena de San Juan con bailes, exhibición de peleles (bujots), fogatas y otras diversiones, pero tal costumbre tiende a extinguirse, al menos en Mahón, según en los años anteriores ha podido observarse.

Esta mañana ha llegado el oficial telegrafista don Pedro Mercadál.

Sea bienvenido.

Ha llegado hoy también el personal encargado del montaje de las armaduras y cubierta del nuevo salón de la Casa del Pueblo, obra por cierto muy adelantada.

Sean igualmente bienvenidos los citados montadores.

Esta noche el Ayuntamiento se reunirá en sesión ordinaria de segunda convocatoria y los acuerdos que se adopten serán válidos cualquiera fuera el número de concijiles que asistan al acto.

Nos dicen que por fin es un hecho la organización de un viaje extraordinario a Palma.

La salida de Mahón sería el sábado.

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA (Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

El gobierno en crisis

Confirmación de poderes

Barcelona 23, 17 30.

Comentarios

Sólo se habla del fracaso del empréstito.

Las opiniones más salientes lo atribuyen a no haber dado comisiones ni garantizado la suscripción con el Sindicato de banqueros; pero tales condiciones hubieran encarecido la operación.

Se estima que la banca no ha respondido en la forma que de ella había de echo a esperar.

Ha extrañado casi la unánime abstención de la Banca.

Esta actitud contrasta con las excitaciones al Gobierno para que continuase desarrollando la política neutral que sostiene.

La única demostración de adhesión a Gobierno era cooperar a sus propósitos con algo más que con palabras.

El dinero existe. Pruébalo el considerab e aumento de las cuentas corrientes en el Banco de España.

Los comentaristas dicen que es muy cómodo para el Gobierno para que no vayamos a la guerra y por otra parte no contribuir con dinero a las exigencias de la vida nacional.

Esto revela un egoísmo imperdonable.

El patriotismo de los que tienen dinero no se vé por parte alguna.

Algunos dicen que el fracaso del empréstito obedece a una maniobra política.

Se elogia sin reservas al ministro de Hacienda.

El señor Bugallal ideó la opera-

ción en condiciones que no perjudicase los intereses del Tesoro.

Censúrase a quienes no repararon que los daños del fracaso del empréstito pueden ocasionar graves perjuicios a nuestro crédito.

Nada ha importado ese desmérito a los enemigos del Gobierno.

Mucho se habla de semejantes manejos, a guiso de los cuales se ha querido audazmente sacar del medio en que se desenvuelven las pasiones de los partidistas.

Esto produce verdadera pena, porque es muy mezquina la satisfacción de herir al enemigo cuando el resultado es redundar en daño para el crédito nacional.

Seguramente eso llevará a que se pongan las cosas en su punto.

El tiempo se encargará de esclarecerlo todo, y entonces la cuestión será depurada y definida.

El señor Date

El señor Date no oculta su contrariedad y reconoce el fracaso y desacierto del empréstito.

Dice que la verdad y la sinceridad le obligan a hacerlo así.

No quiero revolverme contra nadie, ni siquiera acordarme de la apatía que pudiera revelar lo sucedido.

Hay que aceptar la realidad tal cual es.

No cabe, sin embargo, interpretar lo ocurrido como una falta de solvencia de la Hacienda pública.

Tal vez obedezca el fracaso a que quizás no se han hecho cargo del asunto quienes deberían dar ayuda a los gobiernos en los momentos difíciles.

El señor Date

El señor Date no oculta su contrariedad y reconoce el fracaso y desacierto del empréstito.

Dice que la verdad y la sinceridad le obligan a hacerlo así.

No quiero revolverme contra nadie, ni siquiera acordarme de la apatía que pudiera revelar lo sucedido.

Hay que aceptar la realidad tal cual es.

No cabe, sin embargo, interpretar lo ocurrido como una falta de solvencia de la Hacienda pública.

Tal vez obedezca el fracaso a que quizás no se han hecho cargo del asunto quienes deberían dar ayuda a los gobiernos en los momentos difíciles.

El señor Date

El señor Date no oculta su contrariedad y reconoce el fracaso y desacierto del empréstito.

Dice que la verdad y la sinceridad le obligan a hacerlo así.

No quiero revolverme contra nadie, ni siquiera acordarme de la apatía que pudiera revelar lo sucedido.

Hay que aceptar la realidad tal cual es.

No cabe, sin embargo, interpretar lo ocurrido como una falta de solvencia de la Hacienda pública.

Tal vez obedezca el fracaso a que quizás no se han hecho cargo del asunto quienes deberían dar ayuda a los gobiernos en los momentos difíciles.

El señor Date

El señor Date no oculta su contrariedad y reconoce el fracaso y desacierto del empréstito.

Dice que la verdad y la sinceridad le obligan a hacerlo así.

No quiero revolverme contra nadie, ni siquiera acordarme de la apatía que pudiera revelar lo sucedido.

Hay que aceptar la realidad tal cual es.

No cabe, sin embargo, interpretar lo ocurrido como una falta de solvencia de la Hacienda pública.

Tal vez obedezca el fracaso a que quizás no se han hecho cargo del asunto quienes deberían dar ayuda a los gobiernos en los momentos difíciles.



Los latidos del presidente del Consejo dicen que éste no considera posible cubrir el yerro presente del gobierno con aciertos anteriores.

Es preciso confesarlo inmediatamente y aceptar todas las consecuencias.

Basta conocer semejante criterio para suponer cuál será en los momentos actuales el estado de ánimo del señor Dato, así como que el gobierno, tan íntimamente ligado con su presidente, le acompañará en sus juicios y en sus decisiones.

Está reunido el Consejo de ministros. En él se cambiarán impresiones sobre este asunto.

Hay enorme expectación por conocer el resultado de esta Consejo.

**Por la tarde**

Las informaciones publicadas por los periódicos de la mañana relativas al empréstito, eran leídas por todo el mundo con viva ansiedad.

Los optimismos de los primeros días sobre el éxito de la operación financiera que al decir del ministro de Hacienda sería un éxito colosal, se han trocado a última hora en un pesimismo desconsolador.

Como consecuencia de este fracaso, se decía que el Gobierno presentaría la dimisión.

A Romanones se le atribuyó una opinión contraria al empréstito, sobre todo en la parte que daba el interés del 5 por 100.

En otros círculos, especialmente en los bancarios, se negaba que el fracaso se debiera a la actitud de los banqueros.

Precisamente se decía—el ministro de Hacienda consultó con los principales banqueros, y éstos no se mostraron conformes con ella.

El Gobierno la llevó a cabo, sin embargo, y, por tanto, los banqueros no pueden ser responsables del resultado negativo de la operación.

No puede tenerse queja de los banqueros.

Atribuirles el fracaso es inocente.

**CONSEJO DE MINISTROS**

**A la entrada**

En un ambiente de dudas empezó el Consejo en la Presidencia. Gran número de periodistas aguardaba la llegada de los ministros para interrogarles.

El señor Dato, que estaba en su despacho desde primeras horas de la mañana, se negó a recibir a los reporteros.

Los ministros de Hacienda y Gobernación llegaron juntos en automóvil.

El señor Bugallá, dirigiéndose a los periodistas, y antes de que éstos le preguntaran nada, dijo:

—Soy un naufrago. He de decir, como «El chico de las Pañetas»: ¡Que mal he quedado!

**A la salida**

El consejo duró dos horas y media, y durante ese tiempo, los periodistas y muchos hombres políticos que habían acudido a la Presidencia para adquirir noticias, pues los rumores de crisis eran grandes, se dedicaron a comentar las manifestaciones hechas por los ministros.

También se hacían cábalas sobre el resultado de la reunión ministerial que se estaba celebrando.

A la una y cuarto salió del despacho el ministro de la Gobernación y sin detenerse dijo a los periodistas:

—¡Crisis!

Y montando en el automóvil se dirigió a su despacho oficial para telegrafiar a los gobernadores de provincias el acuerdo del Gobierno de presentar al rey la dimisión de todo el Gabinete.

El señor Dato se encargó de dar a los periodistas la referencia de lo ocurrido en el Consejo.

La reunión—dijo—ha sido esencialmente política.

El ministro de Hacienda manifestó que si desde los primeros momentos perdió la confianza en el éxito del empréstito, al ver la parsimonia con que se presentaban al canje las Obligaciones del Tesoro, expresó grandes optimismos creyendo que la operación se mejoraría con el tiempo.

Ahora convencido de que la cosa no tiene ya arreglo, declara su fracaso y entendía que por ello no puede continuar desempeñando su cartera.

El empréstito ha sido una tremenda equivocación basada principalmente al señalar los valores que habían de emitirse.

Aparte de todo, el fracaso no afecta a la situación del Tesoro, que es próspera y brillante.

Después de oídas las opiniones de todos los ministros, en particular, se acordó presentar al rey la dimisión del Gobierno, reconociendo que así como hubiéramos considerado un acierto si la operación hubiera tenido un éxito, habiendo sido un fracaso debemos reconocerlo así y retirarnos.

Ahora mismo—continuó diciendo el señor Dato—telegrafiaré al rey pidiéndole hora para ir a entregarle las dimisiones, la mía y las de todos los ministros.

—¿Y no hay indicios de lo que resolverá el rey? Por ahí se dice que usted seguirá al frente del Gobierno...

El señor Dato, sonriendo, contestó:

—Eso lo dirá el rey, ya veremos.

Al salir el ministro de Gracia y Justicia, se dirigió a los periodistas, diciéndoles:

—Ya lo ven ustedes, no era en Grecia la crisis.

**Los hombres políticos**

Como siempre que se plantea una crisis, los domicilios de los hombres políticos han estado concurridísimos.

Especialmente en casa del conde Romanones no se podía dar un paso.

El conde emitió su opinión sobre el asunto de actualidad, siendo escuchado por todos con religioso silencio.

—Las cosas—decía—han ido poniéndose de un tiempo a esta parte en una situación que tenía que estallar al fin.

A mi juicio, el fracaso de la operación financiera no tiene relación ninguna con la política.

Era una operación bien concebida pero mal desarrollada.

Si se plantea la crisis no sé si habrá consultas; pero si el rey me llama ya saben ustedes lo que le diré.

Aprovechando la ocasión de estar presentes muchos periodistas, el conde continuó diciendo:

—A mi juicio no cabe en esto la menor duda; es un asunto que sólo puede resolverse con la constitución en la mano.

Don Melquíades Álvarez también vió su domicilio atestado, y ante muchos amigos y periodistas, expuso su opinión sobre la crisis en los siguientes términos:

—No creo que deba cambiar el Gobierno, y aun creo que debe seguir en la misma forma que está constituido.

**Ampliación del Consejo**

El Consejo empezó planteando el señor Dato la cuestión, diciendo que consideraba un fracaso la operación de crédito acordada por el Gobierno.

Lamentó que las clases capitalistas dejaran de acudir a la operación y anunció su propósito irrevocable de abandonar el Gobierno.

Dijo que dentro el partido conservador había personas dignísimas y especialmente el presidente del Congreso que podrían substituirle.

Todos los ministros estuvieron conformes en que el fracaso de la operación constituía también el fracaso de la política mantenida por el Gobierno.

En su vista, todo el Gabinete debía dimitir, aunque esta dimisión, en las circunstancias actuales, pudiera acarrear contingencias al país, tanto en el interior como en el exterior.

Al insistir todos los ministros en que

deba presentarse la dimisión colectiva, el ministro de Hacienda dijo se oponía a ello terminantemente, pues la responsabilidad del fracaso le correspondía a él exclusivamente.

A juicio del ministro de Hacienda, todo ha dependido de detalles de ejecución.

Por tanto, la responsabilidad para el Gobierno en la cuestión, tal como debe plantearse, resulta muy atenuada, teniendo la principal responsabilidad el ministro de Hacienda que no tuvo acierto bastante para medir las aspiraciones del mercado y satisfacerlas.

Todos los ministros intentaron convencer al señor Bugallá de que la responsabilidad alcanzaba por igual a todo el gobierno.

El ministro de la Gobernación habló después, afirmando que él debía también abandonar la cartera; pero entendiendo que era inexcusable la conmutación del señor Dato.

Habieron todos los demás ministros insistiendo nuevamente en su actitud y tratando de convencer al señor Bugallá de que este fracaso de ahora no era suficiente para destruir los aciertos anteriores.

A juicio de todos los ministros, no era justo que se olvidaran los grandes servicios prestados por el señor Bugallá desde que ocupó el ministerio.

Oídas todas las opiniones, el señor Dato resumió la situación anunciando que el Gobierno estaba en crisis total.

Antes de ir a la Granja, el señor Dato dijo que conferenciaría varias veces con el señor González Besada; pero no dijo el objeto de estas conferencias.

No obstante, se deduce por lo que manifestó anteriormente que en su entrevista con el rey aconsejará a éste que llame para formar Gobierno al presidente del Congreso, y a ese efecto necesita ponerse de acuerdo con él sobre ciertos detalles.

Añadió el señor Dato que hasta mañana no se propone ir a la Granja.

Barcelona 22, 22 55.

**Confirmación de poderes**

Don Alfonso ha ratificado desde la Granja ratificando los poderes al señor Dato.

Barcelona 23, 6 15.

**El texto de un telegrama**

El telegrama que don Alfonso transmitió al señor Dato decía:

«Lamento que el capital no haya acudido a suscribir el empréstito. Juzgo que este contratiempo no debe ser motivo para abandonar la patriótica labor que desarrolla el gobierno.

Le espero para almorzar a mediodía».

**El fracaso financiero**

Al hablar el señor Dato con los periodistas les dijo que es enorme el fracaso financiero del gobierno. De los cuatrocientos setenta millones de pesetas del empréstito anunciado sólo se han cubierto ochenta y ocho.

Los elementos pudientes, decía el señor Dato, nos han retirado su confianza, después que conseguimos unificar los francos y hacer economías. Sin créditos no es posible administrar.

Hemos administrado honradamente y no merecíamos este abandono en la hora más crítica.

El proyecto del ministro de Hacienda era de levantar un empréstito de seiscientos millones. Yo indiqué la cifra de setecientos cincuenta que aceptaron todos de una manera franca. De manera que el fracaso no es de una personalidad sino de todo el gobierno.

**Sigue la crisis**

Apesar de haber sido ratificado la confianza al señor Dato, éste irá a La Granja a plantear nuevamente ante el rey la cuestión.

En los centros políticos es muy elogiada la sinceridad con que ha procedido el señor Dato.

No se dice lo mismo respecto de los capitalistas. En las tertulias que siempre hay en el Congreso se consi-

dera que no ha respaldado la buena fé en la alta banca. Primero se consideró acertada y viable la operación financiera decretada y así se expresó, para luego abandonar y desamparar al Gobierno.

**Los ministrables**

Después de haber conferenciado con el jefe del Gobierno dimitente, el señor González Besada, presidente del Congreso, decía que debían continuar en el Gabinete todos los ministros. Otros aseguran que saldrán dos o tres.

Como candidatos para alcanzar carteras suenan los nombres de los señores Bergamín, exministro de Instrucción y del señor Andrade actual gobernador civil de Barcelona. A este último hace tiempo que se le declaró ministrable y que se le deslumbró con el señuelo de una cartera.

**El río revuelto**

La casa del conde de Romanones es un hervidero. El conde decía que hoy la corona es únicamente quien tiene la palabra.

Se dice que el rey irá a Madrid para celebrar consultas.

El señor González Besada y otros jefes políticos serán consultados.

Asegúrase que el señor Dato está cansado y desea una temporada de reposo.

El señor Urzaiz dice que entre gobernantes y gobernados no existe la debida armonía y con su habitual claridad y honrada franqueza añade que los gobernantes que yerran deben marcharse. Por último el expresado exministro dijo también que ahora habrá podido el señor Dato convencerse de que ciertos elogios con que se le adulaba no significaban una prueba de confianza.

La prensa dedica extenso espacio a relatar y comentar la crisis. La solución de esta no se sabrá hasta esta tarde.

El señor Maura al ser preguntado sobre el particular dijo que no podía hacer manifestaciones, pero sus íntimos han dado a entender que el jefe de los reaccionarios dinásticos era favorable al empréstito.

Se dirigen rudos ataques a los señores Dato y Bugallá, ministro éste de Hacienda, porque debieron prever y por lo mismo evitar el fracaso.

**DE LA GUERRA**

**Alemania indemniza**

Stokholm.—El Gobierno alemán ha declarado que obedeció a un error el hundimiento del vapor sueco «Verdan».

En la nota que ha remitido al Gobierno de Suecia, manifiesta su sentimiento por el hecho.

Añade que está dispuesto a satisfacer una indemnización.

**Noticias de Oriente**

Petrogrado.—Se confirma la llegada de refuerzos alemanes a Galizia.

El ministro de estado ruso ha dicho que prepara la campaña de invierno.

El czar asegura que se proseguirá la guerra hasta aniquilar al enemigo.

**Visita y regreso**

El ministro de la guerra francés Millerand después de visitar las fábricas de armas y municiones ha regresado a París.

**El parte de las tres**

París.—Ha sido bombardeado Dunquerque y resultaron varios paisanos muertos.

En San Jorge ganamos una trinchera. Al norte de Arras ha sido rechazado el enemigo y lo mismo en todos los puntos del Laberinto, después de sufrir numerosas pérdidas.

Igualmente le rechazamos en Carency apesar de que intervinieron la infantería y la artillería y se usaron los gases asfixiantes.

En el Arzonne no ocurre novedad. En Lorena ganamos trescientos metros e hicimos muchos prisioneros.

**Italianos y austriacos**

Roma (oficia).—En el Trentino y el Tirol no hay nada que señalar.

En Carnie bombardeamos algunos puntos y lo mismo en Loveretto. En el Monte Nero hemos alcanzado

nuevos éxitos. En el Isonzo han sido rechazados las atisques nocturnos del enemigo.

En Roma son objeto de elogios los actos de heroísmo realizados por las tropas alpinas en Monte Nero.

El terreno hasta hoy conquistado por las armas italianas es mucho más extenso que el ofrecido por Austria para comprar la neutralidad de Italia.

Los italianos han hecho ya más de diez y seis mil prisioneros austriacos y se han apoderado de barcos austriacos de guerra pequeños, así como de muchos que se dedicaban al comercio de cabotaje.

**Lamentaciones.—Rectificación**

También en Viena la prensa se lamenta del retraimiento del capital. En una negociación presupuestada en treinta millones sólo se han recaudado diez.

Berlin.—Se desmiente que el Kaiser haya condecorado al comandante del submarino que hundió al «Lusitania».

**Volada y Condema.—Barbarie alemana**

En los Dardanelos la escuadra aliada ha volado un depósito de municiones.

El cabecilla Devet del Transvaal, ha sido condecorado a seis años de presidio.

En una villa belga han sido desenterrados once naturales del país que fueron fusilados con las manos atadas a la espalda. Los alemanes hicieron creer que se les había internado en aquel imperio, mentira que también intentaron hacer prevalecer respecto a los mallorquines asesinados en Lieja.

**Zeppelin a tierra.—Monstruo flotante**

Cerca de Zeebrugge se incendió un zeppelin y fué a caer en el mar.

Nueva York.—En los arsenales de Brooklyn se termina el acorazado «Arizona» de 31.000 toneladas.

Será el mayor del mundo.

SE VENDE.—Un huerto con espaciosa casa de recreo situado en Cala-Corp con dos motores, eléctrico y de aire caliente.

Informes Plaza San Roque 12. Mahón.

SE DESEA VENDER una máquina de escribir muy barata. Informes en la Tipografía Mahonesa.

**Máquina para fotografiar**

Se necesita una de 13 por 18 que se halle en buen estado. Informes en esta imprenta.

NODRIZA.—Hay una que desea amamantar; leche de seis meses. Darán razón calle del Carmen 84.

**Casino LA UNION**

Se sirven mantecados todos los días.

PARA VENDER.—Una casa situada en la calle de la Luna, número 18, con dos pisos y huerto. Informes, calle del Carmen, 31

**Champagne de baranje**

Bebida exquisita. De venta: Hannover, 24. Representación: Prieto y Caules, 47A

SIRVIENTA.—Hace falta una muchacha para trabajos ligeros de casa y cuidarse de dos niños de 8 años de edad. No lava ropa.

Mercadal número 18.—De 6 a 8 tarde.

ESTANCIA PARA VENDER.—En el punto conocido por Ne Xenx, del término de Villa-Carlos; tiene nueve cuarteles de sembradío; todo tierra buena. Informes: Infanta, 112.

VENTA DE UNA TIENDA DE COMESTIBLES situada en la calle de Gracia, número 92, en excelentes condiciones, con buena clientela. Informes en la misma.

JOYERO.—Se desea uno para trabajar en su propia casa. Para informes en esta imprenta.

**Lorenzo Pons Marqués**

Médico especialista en las enfermedades de los ojos

Premiado por la Real Academia de Medicina de Madrid. Socio correspondiente de la misma. Director del Dispensario Oftalmológico Municipal. Consulta: De 1 a 3 y de 7 a 8. Anunciavay, 18.

Tipografía Mahonesa, calle Nueva.



# Comerciantes e Industriales

## La nueva lámpara "NITRA"

ha resuelto el problema del alumbrado eléctrico económico

Todos los arcos voltaicos deben sustituirse por la nueva lámpara NITRA

Consumo medio, watio por bujía: la más adoptada por el comercio e industrias, lo cual comprueba fijándose en los establecimientos. Una lámpara "NITRA" de 200 bujías consume como una lámpara de filamento metálico de 100 bujías o una de filamento carbón de 25 bujías.

TIPOS 200, 400, 600, 1000, 1500, 2000 y 3000 bujías

De venta en todas las Centrales y Establecimientos de Electricidad

### A. E. G.-Thomson Houston Ibérica (S. A.)

MADRID - BARCELONA - BILBAO - GIJÓN - VALENCIA - SEVILLA - ZARAGOZA

## HAGA UNA PRUEBA CON EL Sunlight Jabón

Ningún argumento á favor del Jabón Sunlight es más convincente que la prueba del Jabón. El Jabón Sunlight está hecho para ayudar y, en efecto, ayuda. Facilita el trabajo pesado y, disminuyendo el constante frotar y golpear, hace la labor sencilla y perfecta.



El Jabón Sunlight es un excelente obrero, le ahorra dinero, trabajo y ropa. ENSÁVELO.

# Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores

Impresiones en tinta comunicativa

### ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas.

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas. Tintas, etc.

Precios económicos

Rapidez en servir los encargos

# HERNIAS Y RELAJACIONES

La operación no es cura radical

Al peligro de morir de la operación hay que agregar el de la recidiva de una hernia si el operado escapa con vida y no usa, después de operado, un adecuado aparato protésico, no un braguero o un vendaje cualquiera. **Alerta infaliblemente: no sufre engaño, ni decepción; no padece, no muere de extrangulación de la hernia ni de la operación y se quita el sambenito de la dolencia quien únicamente acepta lo sancionado por la EXPERIENCIA, reconocido por la CIENCIA y refrendado en el alto PODER JUDICIAL, cual las perestabilísimas creaciones Ramón.**

Retención y curación radical en todas edades sin

operar, con comodidad, recato y en breve tiempo.

Véase el folleto instructivo que el especialista don Pedro Ramón remite gratis a quien lo solicita. Despacho: CARMEN, 38, piso 1.º, Barcelona.

NOTA: Los aparatos herniarios, vendajes abdominales, pesarios especiales y demás creaciones del especialista don Pedro Ramón son las únicas que han merecido unánimes y laudatorios elogios de todas las Reales Academias de Medicina y Cirugía, incluso la de Palma de Mallorca, y también las únicas presentadas al examen de todos los señores Médicos de la isla de Menorca por el Delegado que, cada año, a fines de Julio, visita las poblaciones de la misma. De cuántos no les es posible acudir a esta Casa y piden el «Folleto instructivo» que se ofrece, se toma nota para en su día avisarles por carta la fecha fija en que podrán consultar en Mahón y Ciudadela con dicho delegado.

# El jabón Tango Argentino

## y CREMA DORADA

son los productos predilectos de toda persona amante de su cutis

### Creación de la Perfumería El Cid de Barcelona

Pidanse en todas partes